باسمه تعالی

نام: **اداره کل اموزش پرورش اذربایجان شرقی** **ازمون : قران** **نوبت : دوم**

نام خانوادگی : **اداره اموزش و پرورش میانه** **پایه : هشتم**

کلاس: هشتم

مدت ازمون: 45 دقیقه **دبیرستان بتول شکر زاده طراح: وثوقیان** **تاریخ: 1402/02/30**

ردیف	" اللهمَ نَوّرِ قُلوبَنَا بالقران " (چشم و دلتان به نور قران روشن)	بارم
1-	معنی لغات زیر را بنویسید. قَول ..... اَمین ..... وارثین..... مدینة	1
2-	ازمیان کلمات دادشده ترجمه هر کلمه را بنویسید. (یک کلمه اضافه است) - افراد بی توجه - رستگاران – چراغ – اگاه- پدید اورنده – - مُفلحون ..... خبیر..... - فاطِر ..... سِراج	1
3-	با توجه به ترجمه کلمات زیر را در جای خالی قرار دهید. (اِتَّبعوا - الطَّیِبات- مُعرضون - اَخوهم) الف- اِذقالَ لَهم ..... هود .هنگامی که به انها بردارنشان هود گفت . ب-..... مَن لایَسئلُکم اَجراً پیروی کنید از کسی که از شما پاداشی نمی خواهد. ج- وَرَزَقَکُم مِن ..... وروزی دادبه شما از غذاهای پاک . د- مِن اللّغو..... از سخن وکار بیهوده رویگردان هستند .	1
4-	درستی ونادرستی ترکیب ها را مشخص کنید. الف- عَمّا یُشرِکون (از انچه شرکت می کنید) ص □ غ□ ب- نتلوا علیکَ (میخوانیم بر تو) ص □ غ□ ج- اُدعونی (بخوانید مرا) ص□ غ □ د- فَیُضلَکَ (پس او را گمراه می کند) ص□ غ□	1

www-kanoon-ir

5 -	ترجمه مربوط به هر عبارت رامشخص کنید . الف –همُ غافِلون □ قعطا فرستادیم تورا . ب – اَحَسِبَ الناس □به انچه انجام می دهند . ج- اِنّا ارسلناکَ □ ایا مردم گمان کردند؟ د- بِما یَفَعلون □ انها افراد بی نوجه هستند .	1
6-	ترجمه هر ترکیب را بنویسید . الف-خلیفَةً فیِ الارضِ ..... ب- نَجزیِ ا لمُحسنین.....	1
7-	ترجمه ناقص را کامل کنید . الف – یا ایُّهاالناسُ اُذکرُوا نِعمتَ الله علیکُم . ای مردم ..... نعمت خدا را ..... ب- و مِن ذُریتِهِما مُحسنٌ و ظالمٌ لِنفسهِ مُبین . واز ..... نیکوکار هستند و اشکارا به خودشان ..... هستند	1
8-	عبارات قرانی زیر را ترجمه کنید . الف – وَ اَنزلنا مِنَ السّماء ماءً طَهورا ..... ب- وَ اِتَّبع ما یوحی اِلیکَ مِن رَبِّکَ ..... ج- غافِرِالذَّنبِ و قابِلِ التَّوبِ	3

موفق باشید

www-kanoon-ir

باسمه تعالی

نام: اداره کل اموزش پرورش اذربایجان شرقی ریز بارم : قران

نام خانوادگی : اداره اموزش و پرورش میانه پایه : هشتم

مدت ازمون: 45 دقیقه دبیرستان بتول شکر زاده طراح: وثوقیان تاریخ: 30 /02/ 1402

ردیف	" اللهمَ نَوّرِ قُلوبَنَا بالقران " (چشم و دلتان به نور قران روشن)	بارم
1-	معنی لغات زیر را بنویسید0 قَول .....سخن,..گفتار... اَمین .....راستگو ودرستکار وارثین...وارثان., جانشینان مدینة ...شهر	1
2-	ازمیان کلمات دادشده ترجمه هر کلمه را بنویسید0 (یک کلمه اضافه است) - افراد بی توجه - رستگاران – چراغ – اگاه- پدید اورنده – - مُفلحون .....رستگاران..... خبیر اگاه - فاطِر ...پدید اورنده ..... سِراج چراغ	1
3-	با توجه به ترجمه کلمات زیر را در جای خالی قرار دهید 0 (اِتَّبعوا - الطَّیِبات- مُعرضون - اَخوهم) الف- اِذقالَ لَهم .....اخوهم..... هود .هنگامی که به انها برادرنشان هود گفت 0 ب-....اتعبوا..... مَن لایَسئلُکم اَجراً پیروی کنید از کسی که از شما پاداشی نمی خواهد0 ج- وَرَزَقَکُم مِن .....الطیبات ..... وروزی دادبه شما از غذاهای پاک 0 د- مِن اللّغو.....مُعرضون..... از سخن وکار بیهوده رویگردان هستند 0	1
4-	درستی ونادرستی ترکیب ها را مشخص کنید0 الف- عَمّا یُشرِکون (از انچه شرکت می کنید) ص □ غ■ ب- نتلوا علیکَ (میخوانیم بر تو) ص ■ غ□ ج- اُدعونی (بخوانید مرا) ص■ غ □ د- فَیُضلَکَ (پس او را گمراه می کند) ص□ غ■	1

www-kanoon-ir

5 -	ترجمه مربوط به هر عبارت رامشخص کنید 0 الف –همُ غافِلون ج □ قعطا فرستادیم تورا 0 ب – اَحَسِبَ الناس د □به انچه انجام می دهند 0 ج- اِنّا ارسلناکَ ب □ ایا مردم گمان کردند؟ د- بِما یَفَعلون الف □ انها افراد بی نوجه هستند	1
6-	ترجمه هر ترکیب را بنویسید 0 الف-خلیفَةً فیِ الارضِ ...جانشین در زمین ب- نَجزیِ ا لمُحسنین...پاداش می دهیم نیکوکاران را	1
7-	ترجمه ناقص را کامل کنید . الف – یا ایُّهاالناسُ اُذکرُوا نِعمتَ اللهِ علیکُم . ای مردم یاد کنید نعمت خدا را ....برشما..... ب- و مِن ذُریتِهِما مُحسنٌ و ظالمٌ لِنفسهِ مُبین . واز نسل ان دو نیکوکار هستند و اشکارا به خودشان ظالم هستند	1
8-	عبارات قرانی زیر را ترجمه کنید 0 الف – وَ اَنزلنا مِنَ السّماء ماءً طَهورا ....و نازل کردیم از اسمان ابی پاک کننده. ب- وَ اِتَبع ما یوحی اِلیکَ مِن رَبِّکَ ...و پیروی کن از انچه وحی می شود بر تو از سوی پروردگارت ج- غافِرِالذَّنبِ و قابِلِ التَّوبِ ...امرزنده گناه و قبول کننده توبه	3

موفق باشید